

<<飘>>

### 图书基本信息

书名：<<飘>>

13位ISBN编号：9787549904273

10位ISBN编号：7549904278

出版时间：2011-4

出版时间：江苏教育

作者：玛格丽特·米切尔

页数：188

字数：220000

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## 前言

美国女作家玛格丽特·米切尔的长篇小说《飘》，于1936年甫告问世，即卷起一阵旋风。据作者的女仆贝西回忆，该书出版不到24小时，她家每隔三分钟，电话铃就响一次，门铃每五分钟响一次，每七分钟收到一封电报。

该书出版后的头三个星期，就销售出176000册。

翌年，该书获普利策奖金。

1939年，根据该书摄制的同名电影在作者家乡亚特兰大市首映，该市人口从30万猛增到100万。

从此《飘》历经半个世纪，始终盛销不衰。

据美国华盛顿邮报的不完全统计，《飘》至少已被译为31种文字，全球各地的销售量在2100万册以上。

以伦敦麦克米伦公司1974年的版本而言，到1980年，该公司在短短六年之间，印刷即达13次之多。

该书受欢迎程度之深，拥有读者之多，可见一斑。

该书在我国，早在20世纪40年代初期，就有了傅东华先生的译本《飘》，亦曾风靡一时。

70年代末傅译本重印出版，在社会上引起较大反响。

译者认为，《飘》就其性质来说，是取材于美国南北战争及战后南方重建时期的一部历史传奇。

美国自建国以来，迄今不过短短二百多年，其间南北战争消灭了南方奴隶制度，为资本主义发展扫清了障碍，是美国历史上的一个重要里程碑。

然而时至今日，在美国社会上的种族歧视并未彻底消除，当年奴隶制留下的阴影，依旧时隐时现。

现在我们回过头去，看看美国这一历史阶段中南部社会广阔的生活场景，会有助于对美国社会过去与现在的理解。

玛格丽特·米切尔1900年出生于美国佐治亚州的首府亚特兰大市。

1914—1918年间她就读于华盛顿神学校，1918—1919年在马萨诸塞州的史密斯学院读过一年书。

1922—1926年间在《亚特兰大日报》和《亚特兰大宪法报》担任记者并撰写特稿；后因遇车祸脚踝受伤，被迫长期待在家中。

1926年起着手创作《飘》，历经十度春秋，方于1936年完成这一百万字的鸿篇巨制。

米切尔于1949年在亚特兰大再度遇车祸而去世。

《飘》是她唯一的一部文学作品。

米切尔的父亲是一位律师，曾任亚特兰大历史学会主席。

南北战争开始于1861年，重建运动结束于1877年，离开米切尔出生的年代不过是三十年前后的事，离开她父亲的时代就更近。

事实上，在这一历史时期中值得注目的大事件，她的家族都曾经历过。

因此她对当时的情景，从小就有所耳闻，加以她阅读了大量有关的历史资料，就具备了涉猎这一领域的条件。

米切尔一生中的大部分时间，是在亚特兰大度过的，而《飘》的故事，正是以亚特兰大为核心而展开的，女主人公家的塔拉庄园，就位于亚特兰大近郊一个名叫克莱顿的小县份里。

书中的主要人物，也是以米切尔所熟悉的人为原型而创作的，因此她写来得心应手，真实可信。

有关美国南北战争的史料，百年来可说浩如烟海。

可是若要了解当时的社会面貌、风尚习俗，以及人民的生活方式与思想感情，却非得借助于文学作品不可。

在《飘》这本书里，十二橡树的烤肉野宴、亚特兰大的义卖会、杰拉尔德的葬礼等场面，十分形象地展示出南方社会的风情画。

书中还以大量篇幅描绘了战争期间伤病员缺医少药、肢残体缺的悲惨状况。

1860年，近代护理制度的创始人南丁格尔从克里米亚战场上归来，在伦敦办起了世界上第一所护士学校。

1864年，瑞士人亨利·杜南，有感于索尔非里诺战地伤残士兵的痛苦，在日内瓦建立起国际红十字会组织。

## &lt;&lt; 飘 &gt;&gt;

现在我们可以看到，在同一个年代里，大西洋彼岸的美国士兵却身受巨大的灾难。这些章节和其后关于俘虏营的悲惨生活，公布伤亡名单时的惊恐心理，士兵遣返途中的狼狈相的描写，交织成一系列写实主义的图画，勾勒出战争带给人们的不幸。

又如美国的三K党组织，多年来为非作歹，时起时伏，直到1965年，美国国会还组织了一个专门委员会调查它的活动。

《飘》的作者站在南方中产阶级的立场，对三K党固然采取了同情的态度，然而就其源起和在那个历史阶段中的活动，书中还是从侧面真实地反映了它滥用私刑、残害黑人的恐怖主义性质。

该书从写作技巧上看，有较高的艺术成就，对书中主要人物内心世界的刻画，鞭辟入里，发人深思。

书中的众多人物，个个形象鲜明，音容笑貌跃然纸上，有很强的艺术感染力。

书中的许多情节，富有喜剧色彩，比如媚兰将分娩，思嘉急得像热锅上的蚂蚁，普里西口口声声说她懂得接生，可是到了临盆的紧要关头，她却忽然宣称自己对此一窍不通；杰拉尔德到亚特兰大向女儿问罪，不料被白瑞德灌醉，让女儿抓住把柄，他不得不反过来央求女儿；妓女贝尔受白瑞德指使，在问话时故意胡搅蛮缠，给三K党打掩护，弄得北佬中尉哭笑不得。

凡此种种，妙趣横生，令人忍俊不禁。

由此可以看出，《飘》不仅有认识价值，而且有欣赏价值。

它的轰动世界，历久而不衰，就绝不是偶然的了。

1990年2月12日

## 内容概要

本书从写作技巧上看，有较高的艺术成就，对书中主要人物内心世界的刻画，鞭辟入里，发人深思。

《飘》中的众多人物，个个形象鲜明，音容笑貌跃然纸上，有很强的艺术感染力。

书中的许多情节，富有喜剧色彩，比如媚兰将分娩，思嘉急得像热锅上的蚂蚁，普里西口口声声说她懂得接生，可是到了临盆的紧要关头，她却忽然宣称自己对此一窍不通；杰拉尔德到亚特兰大向女儿问罪，不料被白瑞德灌醉，让女儿抓住把柄，他不得不反过来央求女儿；妓女贝尔受白瑞德指使，在问话时故意胡搅蛮缠，给三K党打掩护，弄得北佬中尉哭笑不得。

凡此种种，妙趣横生，令人忍俊不禁。

书籍目录

第一部

- 第一章
- 第二章
- 第三章
- 第四章
- 第五章
- 第六章
- 第七章

第二部

- 第八章
- 第九章
- 第十章
- 第十一章
- 第十二章
- 第十三章
- 第十四章
- 第十五章
- 第十六章

第三部

- 第十七章
- 第十八章
- 第十九章
- 第二十章
- 第二十一章
- 第二十二章
- 第二十三章
- 第二十四章
- 第二十五章
- 第二十六章
- 第二十七章
- 第二十八章
- 第二十九章
- 第三十章

第四部

- 第三十一章
- 第三十二章
- 第三十三章
- 第三十四章
- 第三十五章
- 第三十六章
- 第三十七章
- 第三十八章
- 第三十九章
- 第四十章
- 第四十一章

第四十二章

第四十三章

第四十四章

第四十五章

第四十六章

第四十七章

第五部

第四十八章

第四十九章

第五十章

第五十一章

第五十二章

第五十三章

第五十四章

第五十五章

第五十六章

第五十七章

第五十八章

第五十九章

第六十章

第六十一章

第六十二章

第六十三章

## 章节摘录

思嘉·奥哈拉长得不算美，但极富魅力，男人常常被她所迷醉。她脸上鲜明地糅杂着两种特征，一种是来自母方的纤细，一种是来自父系的粗犷。她母亲出身于法国血统的海岸贵族之家，父亲是肤色红润的爱尔兰后裔。她的脸庞特别引人注目，尖尖的下巴，方方的牙床，一双浅绿色纯净的眸子，眼角微微翘起，长长的睫毛根根挺直，浓黑的眉毛呈两条斜线，挂在木兰花般的白皙肌肤上——那是南方女人极为珍贵的玉肤，出门时要用面纱、软帽和手套保护起来，不让佐治亚州灼热的阳光把它晒黑。

1861年4月里的一天下午，阳光明媚。

思嘉小姐在塔拉庄园里，由塔尔顿家两兄弟——斯图尔特和布伦特陪着，坐在走廊的阴影处，显得颇为妩媚动人。

坐在廊下的这三个男女青年都出生于庄园主家庭，从小就有人侍候长大，虽说养尊处优，却没有一点懒散和文弱的样子，这是因为他们长年在户外生活，很少在书本上面花费心思，所以都有乡间人活跃和强健的特点。

他们这个位于北佐治亚的克莱顿城，不久前才建立起来。

按照奥古斯塔、萨凡纳和查尔斯顿的标准，未免略欠文雅。

南方一带的人生活平淡守旧，对佐治亚北部的人不大看得上眼。

可是住在北部的人对缺少教育的熏陶并不感到羞愧。

对他们来说，要会种一手好棉花，长于骑马、射箭和跳舞，善于殷勤而温柔地护卫女人，喝起酒来又不失绅士风度，这些才是顶顶要紧的。

两兄弟在这些方面的本领，可以算得上出类拔萃；他们对于书本知识则无能为力，这也是众所周知的。

他们家拥有的财富、奴隶和马匹，在当地首屈一指，但是他俩肚子里的墨水，比起邻家的穷苦子弟来，却不免要相形见绌。

“我说，思嘉，要不要告诉你一个秘密？”

”斯图尔特道。

“什么？”

”思嘉嚷了起来，她像孩子一样，听到“秘密”一词，马上就活跃起来。

“是不是昨晚从亚特兰大听来的消息，斯图？”

你指的要是那件事，可别忘了我们答应过要保守秘密的。

”布伦特提醒他。

“那是皮特小姐告诉我们的。

”“什么小姐？”

”“喏，就是艾希礼·威尔克斯的姨妈，住在亚特兰大的皮特帕特·汉密尔顿小姐——她是查尔斯和媚兰的姑妈。

”“噢，是她。

我这辈子没见到过比她更傻的老婆子。

”“昨晚我们在亚特兰大等火车回家，她恰好坐着马车经过车站，看见我们就停车和我们说话。

她告诉我们明天晚上在威尔克斯家的舞会上要宣布一件婚约。

”“哦，这个我知道，”思嘉失望地说，“就是她那个傻瓜侄子查利·汉密尔顿和霍尼·威尔克斯订婚的事。

大家早就知道他们两人早晚会结成夫妻，尽管男方看来劲头不怎么大。

”“你说他是个傻小子吗？”

”布伦特问道，“去年圣诞节你还让他在你身边团团转来着。

”“他要缠着我转，我有什么办法，”思嘉不在乎地耸耸肩，“我觉得他过于娘娘腔了。

”“可是，明天要宣布的并不是他们俩订婚的事，”斯图尔特胜利地说道，“是艾希礼和查利的妹妹媚兰小姐订婚！”

” 思嘉嘴唇发白，虽然脸色没变——就像一个人在没有心理准备的情况下，突然受到猛力一击，一下子明白不过来是怎么一回事似的。

她直愣愣地瞪着斯图尔特。

他呢，从来不懂得体察别人的心思，还以为她是被这个意想不到的新闻吸引住了。

“皮特小姐说这事本来打算要到明年才宣布的，因为媚利小姐身体一直不太好。

如今到处都在谣传打仗的事，两家觉得还是早点完婚的好，所以决定在明天舞会小憩时宣布。

现在，思嘉，我们把秘密告诉你，你该答应和我们一起吃晚饭了吧？

” “我当然答应。

” 思嘉机械地答道。

“包括跳所有的华尔兹？

” “我都答应。

” “你真好！

我敢说别的男孩子一个个都会发疯的。

” “让他们去发疯好了，”布伦特说道，“我们俩对付得了他们。

我说思嘉，明天上午的野餐会你一定得跟我们坐在一起。

” “什么？

” 斯图尔特重复了一遍他的请求。

“当然。

” .....

## 编辑推荐

《世界文学百年经典：飘》在我国，早在20世纪40年代初期，就有了傅东华先生的译本《世界文学百年经典：飘》，亦曾风靡一时。

70年代末傅译本重印出版，在社会上引起较大反响。

译者认为，《世界文学百年经典：飘》就其性质来说，是取材于美国南北战争及战后南方重建时期的一部历史传奇。

美国自建国以来，迄今不过短短二百多年，其间南北战争消灭了南方奴隶制度，为资本主义发展扫清了障碍，是美国历史上的一个重要里程碑。

然而时至今日，在美国社会上的种族歧视并未彻底消除，当年奴隶制留下的阴影，依旧时隐时现。

现在我们回过头去，看看美国这一历史阶段中南部社会广阔的生活场景，会有助于对美国社会过去与现在的理解。

## 版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>